



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest I., Fém utca 5-7. Telefon: 150-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.
mti belföldi hírek

1. kiadás 1960. augusztus 7. 7 óra — perc

bb 1. az őszi lipcsei vásár látogatói hét vásárházban találkozhatnak a magyar exportcikkkel

i sz/gk szb vg 1960. augusztus 7.

az őszi lipcsei vásáron a magyar kereskedelmi kamara több külkereskedelmi vállalatunk exporttermékeit mutatja be a német üzleti körök képviselőinek, a vásár látogatóinak. a tavaszi vásárokon az ipari, technikai újdonságokat állítják ki, ősszel a fogyasztási cikkeket tárják a vásárlátogatók elé. a magyar közszükségleti cikkeket gyártó iparágak készítményeivel hét vásárházban találkozhatnak a látogatók. kiállítunk többek között textiliákat, ruhamodelleket, bórdiszműárakat, cipőket, bemutatjuk az ndk-ban igen kedvelt pannónia motorkerékpárokat. először visznek a kiállításra művészeti reprodukciókat és nagy teret kapnak könyveink. az utóbbi időben jelentősen kiszélesedett a magyar-német közös könyvkiadás, s a lipcsei vásár alkalmából is több magyar könyv kerül forgalomba. megjelentetik kiss-szentágothai: anatómiai atlaszának új kiadását, a hétnyelvű sportszótárt, s német nyelven is napvilágot lát meszterházi tajos: pár lépés a határ című regénye, valamint réczei: nemzetközi magánjog című könyve. /mti/

bb 2. másfélmillió forint értékű hulladékot gyűjtöttek a budapesti uttorók - ötvenháromezer forradalmi nyomolvasó

i lv/hné szb sr 1960. augusztus 7.

a magyar uttorók szövetsége budapesti elnökségének tájékoztatása szerint 84.000-re emelkedett a fűvárosi uttoró csapatok tagjainak száma. a pajtások körében különösen a forradalmi nyomolvasó mozgalom vált népszerűvé: a munkásmozgalmi hagyományok összegyűjtésében, a tanácsköztársaság történelmi emlékeinek felkutatásában körülbelül 53.000 uttoró vesz részt.

szép eredményeket értek el a pajtások a vas, a szinesfém, a papír és egyéb anyagok gyűjtésében. a padlásokon, pincékben, udvarokon heverő hulladékokból, egy év alatt másfélmillió forint értékű anyagot adtak át a méh-nek a gyerekek.

/folyt.köv./

L
D

mti b e l f ö l d i h i r e k

2. kiadás

1960. augusztus 7.

7 óra 05 perc

bb 2. /másfélmillio forint értékű hulladékot.... folyt./- szb

az elmúlt hónapok örvendetes eredménye az is, hogy mind többben látogatják a budapesti uttoróházak szakköri foglalkozásait. a kimutatások szerint mintegy 20.000 pajtás, az érdeklődési körüknek megfelelő szakkörben tölti szabadidejének jelentős részét. a gyermekeket 172 technikai, 102 művészeti, 48 sport és 72 barkácsoló szakkör várja.

még egy érdekes szám a budapesti uttorók életéből: a szervező testületekben mintegy 7000 szülő, pedagógus, idős kommunista, munkás, kisz-fiatal tevékenykedik, - vesz részt a csapatok munkájában. /mti/

bb 3. a mesevilág alakjait formázzák meg porcelánból - hadat üzentek a balatonkörnyéki giccses-bazárárúnak - 18 új porcelánfigurát terveztek a kőbányai porcelángyár iparművészei

i sb/ir szb vg 1960. augusztus 7.

a kőbányai porcelángyár néhány évvel ezelőtt rendezte be tervező műtermét, amelyben négy fiatal iparművész alkotja meg a vállalat diszmuáruinak legújabb mintadarabjait. az elmúlt években már többszáz új vázát, porcelánfigurát és edényformát terveztek. ezeket belföldön és külföldön egyaránt megkedvelték a vásárlók.

a fiatal művészgárda most évi megbízatását teljesítve 18 porcelánfigura mintázását fejezte be. a modern, de valóságű ábrázolási stílust követve egyszerű formákkal jellegzetes alakokat mintáznak, s arra töreksenek, hogy figuráik játékos, derűs hangulatot keltsenek. ennek megfelelően formázták meg többek között a mese és munda-világ néhány hőjét, ludas matyi alakjának újabb két változatát, valamint don quijoté ülő és álló figuráját. az elkészült mintadarabok között van még a „kigyóbüvölő”, a „babával játszó leány”, és a rajzfilmek ismert szereplője: popey, a tengerész. a művészek hadat üzentek a balatonkörnyéki giccses bazárárúnak. megmintázták egy kis hal-nippet és terveznek még más olcsón beszerezhető izléses porcelándiszt is a balatoni emléktárgy vásárlók részére.

/folyt.köv./

La D

mti b e l f ö l d i h i r e k

3. kiadás

1960. augusztus 7.

7 óra 10 perc

bb 3. /a mesevilág alakjait formázzák meg... folyt./- szb

már megkezdték a művészek től átvett minták öntő-formáinak elkészítését és rövidesen hozzáfognak az új porcelánfigurák sorozatgyártásához. a művészek most úgy tervezik, hogy a mesevilágból megmintázzák háry jános, toldi miklós, hamupipoke és gulliver alakját, s újabb állatfigurákat terveznek. /mti/

bb 4. a korszerű oktatás feltételének megteremtésére törekednek az építőipari és műszaki egyetemen

i fe/tm szb sr 1960. augusztus 7.

az építőipari és közlekedési műszaki egyetemen a nyári szünetben a diákokotthonok tatarozását, felújítását, a berendezések korszerűsítését és kiegészítését tartják a legfontosabbnak. megszépül, új köntöst kap a bartók béla uti fiu-diákokotthon: külső homlokzatát tatarozzák, ezenkívül fűtőberendezését korszerűsítik. a bercsényi uti és szentkirályi utcai fiu-otthon, valamint a mária utcai leányotthon berendezésére és csinosítására is gondot fordítanak.

az egyetemen főképpen a korszerű oktatás feltételeinek megteremtésére töreksenek. ebből a szempontból igen jelentős a napokban beszerzett vetítógép. az oktató a hallgatókhoz fordulva, nappali világosság mellett, az asztalon elhelyezett papírlapra rajzolja fel az ábrákat és képleteket, amelyeket a schreib-féle projektor egyidőben a táblára vetít. a további fejlesztésre igen nagy jelentőségű az a most készülő tervezet, amelynek alapján a rajzterem és a műszaki mechanikai épület között felépítik az új épületkomplexumot. a beruházási program már kész van. az építkezés költsége a tervek szerint, mintegy 40 millió forintot tenne ki. az egyetem, a fejlesztési járulékaiból 3.5 millió forintot ajánl fel az építkezésre, amely három szakaszban történne. az első öt éves terv végére felépítendő első épületrészben; 14 laboratóriumot és tanműhelyt helyeznének el. /mti/

La D

mti b e l f ö l d i h i r e k

2. kiadás

1960. augusztus 7.

7 óra 05 perc

bb 2. /másfélmillió forint értékű hulladékot.... folyt./- szb

az elmúlt hónapok örvendetes eredménye az is, hogy mind többben látogatják a budapesti uttorházak szakköri foglalkozásait. a kimutatások szerint mintegy 20.000 pajtás, az érdeklődési körüknek megfelelő szakkörben tölti szabadidejének jelentős részét. a gyermekeket 172 technikai, 102 művészeti, 48 sport és 72 barkácsoló szakkör várja.

még egy érdekes szám a budapesti uttorok életéből: a szervező testületekben mintegy 7000 szülő, pedagógus, idős kommunista, munkás, kisz-fiatal tevékenykedik, - vesz részt a csapatok munkájában. /mti/

bb 3. a mesevilág alakjait formázzák meg porcelánból - hadat üzentek a balaton környéki giccses-bazárárúnak - 18 új porcelánfigurát terveztek a kőbányai porcelángyár iparművészei

i sb/ir szb vg

1960. augusztus 7.

a kőbányai porcelángyár néhány évvel ezelőtt rendezte be tervező műtermét, amelyben négy fiatal iparművész alkotja meg a vállalat díszműáruinak legújabb mintadarabjait. az elmúlt években már több száz új vázát, porcelánfigurát és edényformát terveztek. ezeket belföldön és külföldön egyaránt megkedvelték a vásárlók.

a fiatal művészgárda most évi megbízatását teljesítve 18 porcelánfigura mintázását fejezte be. a modern, de valóságos ábrázolási stílust követve egyszerű formákkal jellegzetes alakokat mintáznak, s arra törekcsenek, hogy figuráik játékos, derős hangulatot keltsenek. ennek megfelelően formázták meg többek között a mese és mondavilág néhány hőst, ludas matyi alakjának újabb két változatát, valamint don quijoté ülő és álló figuráját. az elkészült mintadarabok között van még a „kigyóbüvölő”, a „babával játszó leány”, és a rajzfilmek ismert szereplője: popey, a tengerész. a művészek hadatüzentek a balaton környéki giccses bazárárúnak. megmintázták egy kis hal-nippet és terveznek még más olcsón beszerezhető izléses porcelánáriszt is a balatoni emléktárgy vásárlók részére.

/folyt.köv./

La D

mti b e l f ö l d i h i r e k

3. kiadás

1960. augusztus 7.

7 óra 10 perc

bb 3. /a mesevilág alakjait formázzák meg... folyt./- szb

már megkezdték a művészek től átvett minták öntő-formáinak elkészítését és rövidesen hozzáfognak az új porcelánfigurák sorozatgyártásához. a művészek most úgy tervezik, hogy a mesevilágból megmintázzák háry jános, toldi miklós, hamupipóke és gulliver alakját, s újabb állatfigurákat terveznek. /mti/

bb 4. a korszerű oktatás feltételeinek megteremtésére törekednek az építőipari és műszaki egyetemen

i fe/tm szb sr

1960. augusztus 7.

az építőipari és közlekedési műszaki egyetemen a nyári szünetben a diákok otthonok tatarozását, felújítását, a berendezések korszerűsítését és kiegészítését tartják a legfontosabbnak. megszépült, új köntöst kap a bartók béla uti fiú-diákok otthon: külső homlokzatát tatarozzák, ezenkívül fűtőberendezését korszerűsítik. a bercsényi uti és szentkirályi utcai fiú-otthon, valamint a mária utcai leányotthon berendezésére és csinosítására is gondot fordítanak.

az egyetemen főképpen a korszerű oktatás feltételeinek megteremtésére törekcsenek. ebből a szempontból igen jelentős a napokban beszerzett vetítógép. az oktató a hallgatókhoz fordulva, nappali világosság mellett, az asztalon elhelyezett papírlapra rajzolja fel az ábrákat és képleteket, amelyeket a schreib-féle projektor egyidőben a táblára vetít. a további fejlesztésre igen nagy jelentőségű az a most készülő tervezet, amelynek alapján a rajzterem és a műszaki mechanikai épület között felépítik az új épületkomplexumot. a beruházási program már készen van. az építkezés költsége a tervek szerint, mintegy 40 millió forintot tenne ki. az egyetem, a fejlesztési járulékaiból 3.5 millió forintot ajánl fel az építkezésre, amely három szakaszban történne. az első öt éves terv végére felépítendő első épületrészben, 14 laboratóriumot és tanműhelyt helyeznének el. /mti/

La D

mti belföldi hírek

4. kiadás 1960. augusztus 7. 12 óra 35 perc

bb. 5. hétfőtől a 71-es és a 72-es trolibusz vonalon is bevezetik a sorbanállást

i/kf/rj vg 1960. augusztus 7.

Néhány hete kezdték meg a fővárosban a felszállást gyorsító sorbanállás bevezetését, s jelenleg már 5 trolibuszvonalon 18 megállóhelyen és 5 autóbuszvonalon 30 megállóhelyén szólnak fel érkezési sorrendben az utasok.

Hétfőtől újabb két trolibusz vonalon, a 71-esen és a 72-esen vezetik be a sorbanállást a nagyforgalmu megállóhelyeken. ezenkívül elsősorban a hétvégén a strandoknál, kirándulóhelyeken, ahol amugy is ellenőrök teljesítenek szolgálatot, ugyancsak megszervezik a sorbanállást.

Az intézkedés tehát hasznos, jól bevált, nem tudják azonban általánosan bevezetni, mert nem jut mindenholva ellenőr, kalauz, aki vigyázzon a rendre, a közönség segítsége szükséges ahhoz, hogy megszokják az új rendet, s felügyelet nélkül is fennmaradhasson a sorbanállás. a közlekedési igazgatóság egyébként a kisz ajánlatára bevonja a munkába a fiatalokat is, akik a nagyobb megállóknál figyelemztetik majd az utasokat az érkezési sorrend megtartására. /mti/

bb. 6. Átkelőjárat nagytéténynél, kocsi-komp budafoknál

i/kf/rj vg 1960. augusztus 7.

A fővárosi kishajózási vállalat közli, hogy augusztus 8-án, hétfőn átkelőjáratot indít a dunán nagytétény-csókási pál utca és Lakihegy között. ugyancsak hétfőtől kocsi-komp közlekedik budafok, Vágóhid utca és csepel, Rózsa utca között. /mti/

9.02

M

mti belföldi hírek

5. kiadás 1960. augusztus 7. 12 óra 40 perc

bb. 7. Építik a thököly uti vasuti felüljáró hidat

i/kf/rj vg 1960. augusztus 7.

A budapest-cegléd közötti vasutvonal thököly uti felüljáróját 1948-ban adták át a forgalomnak. a hárompilléres vasuti felüljáró azonban csak átmeneti megoldás volt. a vonatok csak sebességkorlátozással közlekedhettek, a felüljáró két középső pillére pedig akadályozta a thököly ut forgalmát.

A MÁV hidászai most több mint 30 méter hosszúságu egynyílású vasúthidat építenek a régi felüljáró helyén. az új hid vasszerkezetét a Ganz-MÁVagban gyártották, s megkezdték a szerelését is.

Az új hid építését előreláthatólag a jövő év elején fejezik be. /mti/

bb. 8. augusztus 19-én nyílik a mecseki állat- és növénypark

i/vid/mr/rj sr 1960. augusztus 8.

A mecseki állat- és növénypark augusztus 19-én nyílik meg. legutóbb a mohácsi állatkert állatai kerültek pécsre, így az állatállomány már több mint félszázra nőtt. a park létrehozásáért pécs lakosai eddig 1.3 millió forint értékű társadalmi munkát dolgozott. /mti/

bb. 9. kétszáznegyeven ágygal bővítik a zalaegerszegi megyei kórházat

i/vid/rj sr 1960. augusztus 8.

A zala megyei tanács végrehajtó bizottsága jóváhagyta a megye egészségügyi hálózatának fejlesztésére kidolgozott javaslatot, amelynek végrehajtásával jelentősen gyarapszik a kórházi ágyak száma. már épül a 300 ágyas tbc-kórház, a zalaegerszegi megyei kórházat pedig 240 férőhellyel bővítik. a munkálatokat előreláthatólag a jövő évben kezdik meg. lentiben tíz szakorvossal működő rendelőintézetet nyitnak. az építkezésekre és a bővítésekre, valamint a be rendezésekre több mint 50 millió forintot irányoztak elő. /mti/

9.09

M

mti belföldi hírek

6. kiadás 1960. augusztus 7. 12 óra 45 perc

bb. 10. szövetkezeti-nemzetiségi napot rendeznek ezek község felszabadulásának 16. évfordulója alkalmából

vid/kf/rj sr 1960. augusztus 8.

a négy nemzetiséglakta ezek termelőszövetkezeti községben szeptember 25-én, a község felszabadulásának 16. évfordulóján rendezik meg a hagyományos szövetkezeti nemzetiségi napot. az egész falut tömörítő kilencezer holdas Lenin termelőszövetkezet állandó jellegű kiállítását rendez ez alkalomból, melyen a szövetkezeti mozgalmak tíz éves eredményeit mutatják be. a kiállítás anyagát a helybeli múzeumban helyezik el és évenként újabb adatokkal, fényképfelvételekkel gazdagítják. ugyancsak állandó jellegű kiállítás nyílik a nemzetiségek életéről. a magyar, román, szlovák és német lakosság, minden eddiginél nagyobb gondtal készül a hármas ünnepségre.

a hármas ünnepségen békés, hajdu és csongrád megye legjobb nemzetiségi együttesei vendégszerpelelnek. /mti/

bb. 11. pécsi tánccszerzők művei a helyi ifjúsági könnyűzenei klub hangversenyén

i/vd/rj sr 1960. augusztus 8.

a kiesz és a szakszervezetek pécsi művelődési házában fél évet megalakult ifjúsági könnyűzenei klub rendezvényeit mintegy 300 fiatal látogatta. a fiatalok izlésének nevelésére eddig 15 előadást tartottak a színvonalas könnyűzenéről és történetéről. a tehetséges fiatalok felkutatására tánccszenészes és dalszerzői pályázatot hirdettek. a klub szeptembertől matinákat és hangversenyeket rendez, amelyeken megismerteti a közönséggel a klub énekeseit, illetve a tánccszenészesi pályázaton díjat nyert műveket. a klub tagjaiból alakult meg nemrég a pécsi rádió tánccszenészes kara is. augusztusban létrehozzák a könnyűzenészes szerzők stúdióját, szeptemberben pedig megrendezik a pécsi zeneszerzők hangversenyét. /mti/

9.15

mti belföldi hírek

7. kiadás 1960. augusztus 7. 12 óra 50 perc

bb. 12. több mint kétkilós mamutfogatra bukkantak csotnokon

vid/di/rj sr 1960. augusztus 8.

a dorogi múzeumban látok legutóbb csotnokon, a környék régészeti leletekben egyik leggazdagabb vidékén, ritkaságra bukkantak. az ugynevezett erzsébet-akna több mint 8 méter mély iszapgödörében két kilós mamutfogatra bukkantak. /mti/

--

bb. 13. csakváron a 49 tanácstag közül 22 ~~tíz~~ éve dolgozik

i/vid/di/rj sr 1960. augusztus 8.

fejér megyében a csakvári tanács 49 tagja közül 22-en már 10 éve képviselik választóikat; méltónak bizonyultak a megtisztelő megbízatásra, újra és újra rájuk szavaztak. a jubileumi tanácstagokat a tanács ünnepi ülésén a községi népfőnöki bizottság is felköszönti majd. /mti/

--

bb. 14. a szünidőben 20 új tantermet avattak szabolas megyében

vid/di/rj sr 1960. augusztus 8.

szabolcs-szatmár megyében, több mint 55 millió forintot költöttek az oktatásügy fejlesztésére, ebben az évben. állami beruházásból 114 általános iskolai tantermet és számos nevelői lakást építettek. a nyári hónapokban eddig 20 tantermet készítettek el, az iskolaév kezdetéig még 12 termet fejeznek be. /mti/

--

bb. 15. raáb erwin emlékkiállítás nyílt székesfehérvárott

vid/fm/rj fm 1960. augusztus 8.

a székesfehérvári istván király múzeum és a magyar nemzeti galéria rendezésében vasárnap emlékkiállítás nyílt raáb erwin, a múlt évben nyolcvan éves korában elhunyt kiváló festőművész műveiből. a kiállítást a magyar nemzeti galéria nevében dr. bodnár éva művészettörténész nyitotta meg. /mti/

--

9.23

mti b e l f ö l d i h i r e k

8. kiadás 1960. augusztus 7. 14 óra 20 perc

bb. 16. századi előadásra készül a mohácsi kísérleti színpad

vid/m/rj sr 1960. augusztus 8.

mohácson három évvel ezelőtt alakult meg a somlai arthur kísérleti színpad, hogy a környező falvakban bemutassa és megszerettesse a modern drámairodalom alkotásait, nagy sikerrel játszották a mai magyar és a szovjet drámairodalom kiemelkedő alkotásait, osborn, garcia lorca műveit, irodalmi színpadjuk is van, amelynek legközelebbi műsora a háború és béke című összeállítás lesz. a színpad ebben a hónapban tartja századi előadását, s ezuttal rozov: felnőnek a gyerekek című drámáját mutatja be. a jubileum alkalmából

ünnepi színjátzó hetet rendeznek mohácson./mti/

bb. 17. vidéken is átalakítják a kocsmákat-ötszáz új büfé-falatozó magyaros borházak

ita/rj vg 1960. augusztus 7.

a fővárosban az elmúlt évben többszáz korszerűtlen a szocialista vendéglátóipar követelményeinek nem megfelelő italboltot alakítottak át hangulatos kisvendéglővé vagy falatozóvá. a belkereskedelmi minisztérium és a szövetség most a vidéki italboltokat is felülvizsgálja. a tervek szerint még ebben az évben ötszáz vidéki italboltot alakítanak át büfé-falatozóvá.

az országban több helyen, főleg a híres bortermelő vidékeken a belkereskedelmi minisztérium a következő években reprezentatív, tájjellegű borházakat építtet. ezeken a vendéglátóhelyeken a környéken termő legfinomabb nemes boroikat árúsítják majd. a fővárosban olyan borház nyílik majd az ország valamennyi vidékén termő boroikat megízlelhetik a vendégek./mti/

9.30

M

mti b e l f ö l d i h i r e k

9. kiadás 1960. augusztus 7. 14 óra 25 perc

bb. 18. két holddal kezdték, jövőre már a buzaterület 70-80 százalékán vetik a fertődi búzát a szigetközi termelőszövetkezetek

i/vid/ká/rj 1960. augusztus 8.

a szigetközben három évvel ezelőtt kísérletképpen két holdat vetettek be a kiváló tulajdonságokkal rendelkező fertődi búzával. ez a fajta ellenáll a rozsdafertőzésnek, s az idén holdanként 16-17 mézsis termést hozott. a szigetközi termelőszövetkezetek ebben az évben két és félezer holdon aratták a fertődi búzát, jövőre pedig a buzaterület 70-80 százalékán terem majd ez a kiváló fajta./mti/

bb. 19. szovjet nemesítésű napraforgó a nyírségi homokon

i/vid/ká/rj 1960. augusztus 7

szabolcs-szatmár megye mezőgazdasági termelőszövetkezetei az idén 25.000 holdon vetettek hazai és külföldi, nagy olajtartalmu napraforgófajtákat. a növény termelési technikáját is megváltoztatták és a napraforgó zömét a nyírség homokjára vetették. a csapadékos időjárás hatására a vetések igen szépen fejlődnek, a növény magassága meghaladja a két métert, s a nagy tányérok gazdag termést ígérnek. különösen erőteljesen fejlődik az öt és félezer holdon vetett szovjet nemesítésű napraforgó. ez a nagy olajtartalmu fajta holdanként hétmázsás átlagtermést ígér./mti/

bb. 20. szolnok-megyében fél év alatt 21 millió forinttal növekedett a postai takarékbetét állomány

vid/rj ki 1960. augusztus 7

hat hónap alatt 21 millió forinttal növekedett szolnok-megye termelőszövetkezeti városaiban, falvaiban a postahivatalok által kezelt takarékbetét állomány. a jászberényi 1-es számú postahivatalnál fél év alatt nyolcszázötvenezer forinttal növelték a takarékbetétet. a községek közül szápárfalun volt a legnagyobb az emelkedés./mti/

9.39

M

mti b e l f ö l d i h i r e k

10. kiadás 1960. augusztus 7. 14 óra 30 perc

bb. 21. bővítik a kalocsai paprikafeldolgozó vállalatot

vid/rj ki 1960. augusztus 7.

már pirosodik a fűszerpaprika kalocsa környékén, a több ezer holdas paprikaföldeken az idén is jó közepes termés mutatkozik, a csövek feldolgozására a kalocsai paprikafeldolgozó vállalat az üzem korszerűsítésével, bővítésével készül, erre a célra több mint hatmillió forintot fordítanak, a többek között új önműködő szárítóberendezéseket szerelnek fel, az új üzemen rész már az idény kezdetére elkészült.

az üzem bővítésével egyidejűen épül és rövidesen átadásra kerül egy munkásszállás. /mti/

bb. 22. pest megye termelőszövetkezetei ötször annyi zöldséget szállítanak piacra, mint tavaly - heves megye után ez a vidék adja a legtöbb paradicsomot

i/ae/rj ki 1960. augusztus 7.

pest megye mezőgazdasági termelőszövetkezeteinek nyári éru-szállítása a tavalyinak ötszörösére növekedett: a múlt évi kétezer hold helyett 10 000 hold szerződött területről szállítják a friss zöldséget a földművelőszövetkezetek felvásárló telepeire, heves megye után ez a vidék adja a legtöbb paradicsomot: a szövetkezetek három és félezer vagon írut értékesítenek, az itt termelt paradicsom külföldön is keresett, az elmúlt hetekben több mint száz vagon paradicsomot küldtek határainkon túlra, a megye falvaiból naponta 9-10 vagon zöldbaprikát visároznak fel, s a termés minőségére jellemző, hogy az exportszállítások javarésze innen indul külföldre, az elsők között kezdték meg a pest megyei termelőszövetkezetek a görögdimnye-szállítást is, amiből kétszer annyit küldenek piacra, mint tavaly, cegléd, abony, albertirsa és a nagykáta járás termelői 2000 hold dimnye-termését értékesítik. /mti/

9.46

M

mti b e l f ö l d i h i r e k

11. kiadás 1960. augusztus 7. 14 óra 35 perc

bb. 23. a tervezett négyszáz vagon helyett ezer vagon fémzárolt vetőmagot adnak szolnok megye állami gazdaságai

vid/ká/rj 1960. augusztus 7.

szolnok megye állami gazdaságai az idén 23 700 holdon termeltek kiváló tulajdonságú, nemesített buza és árpafajtákat, a fejlett agrártechnikai módszerek alkalmazásával a kalászosok többet fizettek a tervezettnél, a megyei átlag búzából meghaladja a 15,5 mázsát, őszárpából pedig a tizenhét mázsát, egyes gazdaságok még ennél is magasabb hozamokat értek el, a mezőháki határban például 1,417 hold átlagában husz mázsás búzatermést takarítottak be, a jó eredmények után a tervezett négyszáz vagon helyett 1000 vagon fémzárolt vetőmagot tudnak adni a társ gazdaságoknak és a termelőszövetkezeteknek, a bánkúti 1201-es és az f.481-es kiváló tulajdonságú és az alföldön is magas termést adó búzákból szonokon 150 vagonnal, mezőháken 160 vagonnal, szenttamáson pedig 120 vagonnal fémzárolnak, az idei volt az első esztendő, amikor a nagykunsági mezőgazdasági kísérleti intézetben nemesített k.522-es búzafajtát nagy területen termesztették, ez a buza a palotási határban gyenge minőségű, szikes földön is holdankint 17-18 mázsás termést adott. /mti/

bb. 24. női szocialista brigád az ózdi kohászati üzemekben

vid/rj ki 1960. augusztus 7.

az ózdi kohászati üzemekben tavaly 181 munkacsoport 2.328 dolgozója versenyzett a szocialista brigád cím elnyeréséért és közülük 18 csoport szerepelt meg, az év első felében pedig 245 munkacsoport 2.964 dolgozóval vett részt a versenyben, a napokban megtartott termelési tanácskozásokon a dolgozók - a félévi munkaeredmények alapján - 43 munkacsoportnak ítéltek oda a szocialista munkabrigád címet, közöttük tizenkettőnek már másodízben.

a szocialista brigádverseny az évi új színtöltte, hogy a mezőgazdaság kezdete óta első ízben női dolgozók munkacsoportja is megszerezte a kitüntető címet, tóth károlyné nyolc tagú karbantartó üzembeli motortekercselő munkacsoportja érdemesült kiváló munkájával a címre, a női munkacsoport öröme, hogy kötelezettségének jelentős részét a megszabott időnél előbb teljesítette. /folyt.köv./

9.55

M

mti belföldi hírek

12. kiadás 1960. augusztus 7. 14 óra 40 perc

bb. 24. / női szocialista brigád.....1. folyt./rj

a brigádtagok között családi kapcsolatot alakult ki, nemcsak munkahelyükön, hanem az otthoni, a házimunkában is önzetlenül segítik egymást.

a szocialista munkabrigád mozgalom népszerűsítésére a gyár vezetősége elhatározta, hogy a brigádok életéről, munkájáról színes fényképfelvételeket készíttet és azokat a gyár legforgalmasabb részein kifüggesztik./mti/

bb. 25. a dunai vasmű fiataljainak vállalatásai a kisz kongresszusra vid/rj ki 1960. augusztus 7.

adunai vasmű üzemében, gyár részlegeinél nagy lendülettel bontakozott ki a kisz kongresszusának tisztelőire indított munkaverseny. tizenöt üzem, gyár részleg többszáz fiatalja ígérte meg, hogy évi vállalatásán felüli anyagtakarékossággal, többtermeléssel, tanulással és egy-egy fontosabb munka határidő előtti elvégzésével készül a kongresszusra.

a vasmű fiataljai a kongresszusi versenyben négymillió 375 ezer forint értékű anyag megtakarítását vállalták. a kokszólag gyár részleg nácz pál ifjúsági brigádja a kénsv felhasználás csökkentésével 146 ezer forintot szeretne megtakarítani. az erőmű popov ifjúsági brigádja újításokkal és észszerűsítésekkel 300 ezer forinttal akarja csökkenteni az önköltséget. ugyancsak az erőműnél dolgozik a mayer brigád, amely 150 ezer forint értékű színesfém, papír és ócskavas összegyűjtését vállalta.

a kokszólag gyár részleg fiataljai terven felül ezer tonna kohókokszt gyártanak. a vegyi gyár részleg békebrigádja pedig elhasznált tolozárakat újít fel; a fiatalság a tanulásra is értékes vállalatásokat tett, a kokszólagműnél 22 fiatal határozta el, hogy megszerzi az általános iskolai végzettséget, az erőmű mayer brigádjából egy fiatal technikus továbbképzésre, kettő technikumba, egy-egy pedig általános iskolába, illetve gimnáziumba iratkozik be.

a fiatalok sok üzemben, így az ércetömörítőnél, a nagyolvasztónál, a vegyi gyár részlegnél, az acélműben, és a gyár-gondnokságon, 10 százalékkal növelték a korábban felajánlott társadalmi munkórak számát./mti/

10.02

mti belföldi hírek

13. kiadás 1960. augusztus 7. 15 óra 50 perc

bb. 26. járási mezőgazdasági kiállítás hajdudorogon

gi/vg 1960. augusztus 7.

a debreceni járás kiválóan gazdálkodó termelőszövetkezeteinek növénytermesztési és állattenyésztési eredményeit bemutató kiállítás nyílt vasárnap délelőtt hajdudorogon. a balmazuji városi, nagyhegyesi, és a helybeli termelőszövetkezetek egy évtizedes működésük alatt kimagasló eredményekkel igazolták a nagyüzemi gazdálkodás fölényét.

a járási mezőgazdasági kiállítás után a sportpályán falunapot tartottak mintegy 2000 ember részvételével.

gödor ferenc, a magyar szocialista munkáspárt hajdu-bihar megyei bizottságának első titkára mondott beszédet.

délután nagyszerű sport- és kulturműsort bonyolítottak le, amelyen fellépett a honvéd központi tánc- és énekegyüttes is.

/mti / ebesi, megnyitása

bb. 27. időjárásjelentés

te/gi 1960. augusztus 7.

a meteorológiai intézet jelenti augusztus 7-én, vasárnap délután 12 órakor:

a nappali felmelegedés kissé erősödik.

európa legnagyobb részén hűvös az idő. tegnap a nappali felmelegedés a 30 fokot már csak néhány helyen érte el, de a 25 fokot is csak európa legdélibb részein haladta meg.

házánkban szombaton általában erősen felhős volt az idő, több helyen volt eső, zivatar. a lehullott csapadék mennyisége legtöbb helyen csak néhány milliméter volt, de tiszabecsen 16, lentiben 18, vásárosnapányban 19, putnokon 20, polgáron 24, kékes-tetőn 30, a hortobágyi halastónál 48 milliméter csapadék hullott. /folyt. köv./

15.15.

mti belföldi hírek

14. kiadás

1960. augusztus 7.

Óra 5 perc

bb. 27/ időjárásjelentés. folyt./gi

a napsütés időtartama 3-8 óra között váltakozott, a déli megyékben helyenként elérte a 10-11 órát, viszont az észak-nyugati határvidéken egy óránál is kevesebb volt; a hőmérséklet az ország észak-nyugati felében 20-24, délkeleten általában 24-28, szegeden 29 fokra emelkedett.

ma hajnalban általában 13-17, a nyugati megyékben 11-13 fokra hűlt le a levegő.

budapesten szombaton a hőmérséklet napi középértéke 21.4 fok volt, a sok évi átlagnál 0.4 fokkal alacsonyabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 22 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 milliméter, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete síófokon 21 fok.

várható időjárás hétfő estig: nappali felhőképződés, néhány helyen záporosóval, mérsékelt szél, a nappali felmelegedés kissé erősödik, várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 12-16, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 24-28 fok között.

a duna vizállása vasárnap reggel 420 centiméter.

/ mti/

15.25.

bb. 28. elkészült a dél-dunántúli mezőgazdasági kiállítás és vásár pavilonvárosa

gi/vg

1960. augusztus 7.

a pécsi vásártéren lazas munkával készül a nem egészen egy hét múlva megnyitandó dél-dunántúli mezőgazdasági kiállítás és vásár, amelyen baranya, somogy és tolna megyéből 13 állami gazdaság, 103 termelőszövetkezet és több mezőgazdasági üzem, vállalat vesz részt. naponta mintegy kétszáz ember dolgozik itt: parkosítanak, kavicsozzák az utakat, szerelik a villanyt és a vízvezeték építik és berendezik a pavilonokat.

vasárnap sem szünetel a munka a kiállítás területén, a dél-dunántúli vízügyi igazgatóság dolgozói például 2500 négyzetméter területen öntözőtelepet alakítanak ki.

/ folyt. köv./

16.15.

mti belföldi hírek

15. kiadás

1960. augusztus 7. 18 óra 25 perc

bb. 28./ elkészült a dél-dunántúli.... folyt./gi

negyedikilométer hosszúságban készültek járólapok, a három híres állattenyésztő megyéből többek között 120 szarvasmarhát, 100 sertést, és 50 juhot hoznak a kiállításra. vasárnap befejeződött a mezőgazdasági kiállítás és ünnepi vásár pavilonvárosának építése is. a mezőgazdasági, ipari és kereskedelmi kiállítás, illetve áru- és színhelyiségek mintegy 12.000 négyzetméternyi területet foglalnak el, és a pavilonok hossza meghaladja az 1300 métert.

a kiállítás és a vásár szombaton nyitja meg kapuit és kilenc napon át tárja a látogatók elé dél-dunántúli szocialista mezőgazdaságának eredményeit. a kiállításra 150.000 embert várnak és az érdeklődők augusztus 13. és 21. között az egész területéről 50 százalékos vasúti kedvezményrel utazhatnak majd Pécsre.

/ mti/

..

ország

16.20.

bb. 29. nőtalálkozó a békéscsabai kossuth-tsz-ben

gi/vg

1960. augusztus 7.

vasárnap délután munkás-paraszt és értelmiségi asszonyok találkoztak a békéscsabai kossuth-termelőszövetkezetben. a városi nőtanács és a szövetkezet asszonyai meghívták a helyi téglagyár, sütőipari vállalat, a baromfifeldolgozó vállalat munkásnőit, a kerületi nőtanácsok aktivistáit és a tisztfeleloségeket szövetkezeti látogatásra és eszmecsere.

a kossuth-tsz asszonyai délután a vendégeknek megmutatták gazdaságukat, majd este tapasztalatcserét tartottak a szövetkezet kulturális termében. az ismerkedési ünnepségen a helyi szövetkezet és a rendőrség kulturális csoportja szórakoztatta a találkozó résztvevőit, s a kossuth-tsz asszonyai vacsorán is vendégül látták nőtanácsukat.

/ mti/

..

bb. 30. kmetty jános festőművész kiállítása békéscsabán

a békéscsabai munkácsy Mihály múzeumban vasárnap délután megnyitott kmetty jános kossuth-díjas festőművész vándorkiállítása. az ünnepélyes megnyitón látták pál viharos sarkai festőművész, a békéscsaba megyei könyvtár kossuth-díjas vezetője ismertette és méltatta kmetty jános alkotó munkásságát.

/ mti/

17.10.

..

21

21

bb. 31. béketalálkozó gyopároson

gi

1960. augusztus 7.

a hazafias népfront orosházi járási bizottsága a nőtanáccsal és a vöröskereszt szervezettel együttesen béketalálkozót rendezett vasárnap gyopárosfürdőn. a békegyűlést a Lombsátorra árnnyékolt gyopárosi kertvendéglőben Kállai Istvánné pedagógus, a hazafias népfront orosházi városi bizottságának elnöknője nyitotta meg, s a járásból és orosházáról összegyűlt mintegy ötszáz termelőszövetkezeti és egyéni gazdálkodó paraszt, munkás és értelmiségi dolgozó közöttük sok asszony és fiatal hallgatta meg Terényi Istvánnak, az országos béketanács alelnökének a nemzetközi helyzetről és a békemozgalomról szóló tájékoztató előadását.

- követeléseink központjába kell állítanunk a nukleáris kísérletek megtiltását, az idegen területeken létesített katonai támaszpontok felszámolását, gyorsan és hatékonyan le kell lepleznünk a háborús törekvéseket - mondotta többek között az előadó. - az események alakulása azt kívánja tőlünk, hogy gyakrabban hallassuk szavunkat, még szorosabban sorakozzunk fel a szovjet-unió békepolitikája mellé, az általános és teljes leszerelés javaslata mellé, mert meggyőződésünk, hogy csak ez az út vezethet tartós békéhez.

a gyűlés után a résztvevők megszemlélték az évről-évre jobban fejlődő gyopárosfürdőt.

/mti/

17.30.

bb. 32. csaknem százezer látogató a délnyugati mezőgazdasági kiállításon - vasárnap is sokan vettek részt az ünnepi hetek eseményein

vid/te/gi

vg

1960. augusztus 7.

Szeged a szabadtéri játékokon kívül is változatos szórakozási lehetőségeket nyújt a vendégeinek, eddig már több mint negyemillió látogatója volt az ipari és mezőgazdasági jellegű rendezvényeknek, a fúvószenekari kiállításnak, csak a szabadtéri játékok előadásain több mint hatvanezren gyönyörködtek már.

a hazai és külföldi vendégek egyaránt nagy elismeréssel beszélnek az ünnepi hetek eseményeiről. a többnapos szegedi látásra érkezett mintegy száz lengyel vendég - apoznani lengyel-magyar társaság tagjai - is kellemesen töltik idejüket Edmund Tászer, országgyűlési képviselő, a poznani lengyel-magyar baráti társaság elnöke. elmondotta: „nagy élmény volt nekünk a szabadtéri játékok előadása, megkapó az a sok kedvesség, amellyel bennünket szegeden a város vezetői és lakosai is fogadtak.

/ folyt. köv. /

18.30

bb. 32./ csaknem százezer látogató..... 1. folyt./gi

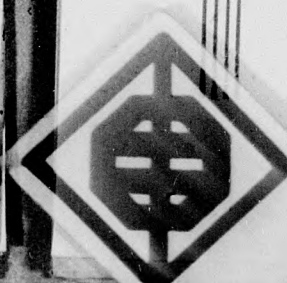
vasárnap is sok ezer külföldi és hazai vendég érkezett, külön autóbuszokon többszáz szovjet, német és csehszlovák turista látogatott a városba, ezenkívül az ország különböző vidékeiről 19 külön autóbusz és két különvonat vitte szegedre a szórakozni vágyókat, nyolcvan idegenvezető kalauzolta a vendégeket. a vasárnapon sokan keresték fel a jól kiépített partifürdőt, ahol gomba-büfékben üdítőitalok, ételszolgálat áll a vendégek rendelkezésére.

a kiállítások közül most a délnyugati mezőgazdasági kiállítás érdemelt a legnagyobb sikert. vasárnap mintegy 20.000 látogató tekintette meg a pavilonokat, a kiállításnak külön érdekessége volt vasárnap a díjak ünnepélyes kiosztása. Paczuk István, a csongrádi megyei tanács vb. elnökhelyettese adta át a legszebb termékeket, tenyészállatokat bemutató gazdaságoknak, szövetkezeteknek a nagydíjakat, díjakat, okleveleket, az állattenyésztési nagydíjat, egy díszes ezüstsarlatot, a székfűrészes állami gazdaság kaptak, a növénytermesztés nagydíját, ugyancsak ezüst díszágyát, a hirtelmező kőműves nagydíjat, az uttörő tsz. nyerte el a szövőszekertészeti nagydíjat, egy ezüst sarlatot szeged legnagyobb üzemelő kertészeti gazdaságának, a felszabadulás tsz- nek ítélte oda. vasárnap az esti órákig a szegedi mezőgazdasági kiállítás látogatóinak száma megközelítette a százezret.

szeged vendégeinek és a város lakosainak egy része - mintegy hétezeren - este 8 órakor ismét a szabadtéri játékok nézőterén gyűlt össze, hogy megtekintse a szombati bemutatón már nagy sikert aratott Jeanne d'arc előadását, a szovjet balettművészek egyszerű játékát.

/mti/

18.45.





M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest I., Fém utca 5-7. Telefon: 150-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1. kiadás 1960. augusztus 8. 6 óra / perc

1. valamennyi óra 45 perces lesz az általános iskolákban - fontos rendelkezések a tanévnyitó utasításban

/vt/rj sr 1960. augusztus 8.

a művelődésügyi miniszter most kiadott rendelkezésében megszabta az alsófokú oktatási intézmények főfeladatait az 1960/61-es tanévben. a rendelkezés többek között hangsúlyozza, hogy az egyik legfontosabb feladat az oktatásügy továbbfejlesztésére vonatkozó határozat végrehajtásának előkészítése. változatlanul előtérben van az iskola és az élet kapcsolatának szorosabbra fűzése, a tanulmányi színvonal emelése, a tanulók szocialista tudatának, világnézetének, jellemvonásainak megalapozása, formálása. mindezek megvalósításának lényeges feltétele az iskola és a társadalom kapcsolatának elmélyítése.

a rendelkezés megállapítja, hogy a tanulók bizonyosfokú túlterhelése még mindig fennáll. ennek tantervi és tankönyvi okai is vannak, a fókók azonban a pedagógusok mindennapi munkájában, módszereiben gyökereznek. nem egyszer előidézője a túlterhelésnek a gyerekek iskolán kívüli elfoglaltsága, a szülők által kezdeményezett különórák, stb. - arra kell törekedni - hangsúlyozza a rendelkezés - hogy a tanulók már az iskolában megértsék és megtanulják az anyagot, mert így sokkal kevesebb munkájuk lesz otthon. a tantestület, az igazgató feladata és kötelessége, hogy felderítse és megszüntesse a tanulók túlterhelésének és a bukásoknak helyi okait. alapvető követelmény a tantervi fegyelem szigorú megtartása. ennek megkövetelése az igazgatóknak és a felügyelőknek elsőrendű kötelessége.

el kell érni, hogy a szocialista világnézet tudatos alakításával, formálásával a gyerek megértse, mi történik körülötte, megértse a természet és a társadalom jelenségeinek, eseményeinek okait, azok törvényszerűségeit. a pedagógusok egyik legfontosabb feladata: segíteni a fiatalokat, hogy a megismert törvényszerűségek alakítsák szemléletüket, gondolkodásmódjukat.

a gyermekek fejlődéséhez és sokoldalú neveléséhez igen lényeges - mutat rá ezt követően a rendelkezés - a szellemi és az életkoruknak megfelelő rendszeres fizikai munka. a tanulás és a tanítás korszerű módszereinek felhasználásával arra kell törekedni, hogy a gyerekeknek a tanulás és a munka ne terhet, hanem örömet jelentsen.

/folyt.köv./

Mag